Revue de Presse hebdomadaire

Read the article in english here
Leggi l'articolo in italiano qui

LA DÉPÊCHE

Saint-Clar. Trufficulture : quand Dordogne et Gers se rencontrent



Publié le 13/10/2025

Une cinquantaine de trufficulteurs venus de Saint-Pantaly-d'Exideuil, en Dordogne, ont été accueillis samedi 27 septembre à Saint-Clar, pour une journée riche en échanges et en découvertes, sous un soleil propice à la promenade. L'occasion pour ces passionnés de la truffe noire de partager leurs

savoir-faire et de découvrir les spécificités de la trufficulture gersoise.

Après 3 h 30 de route, les visiteurs ont été chaleureusement reçus à Saint-Clar, où un café accompagné de viennoiseries et d'un remontant de bas-armagnac leur a permis de se remettre en forme. Une présentation du syndicat des trufficulteurs du Gers et de l'état de la culture dans le département a marqué le début de cette journée. Les Dordognais ont ainsi pu constater que le Gers, bien que nouveau dans le domaine, affiche une ambition certaine.

Visites de plantations et échanges techniques

La journée s'est poursuivie par la visite de trois plantations menées selon des méthodes variées. Les discussions autour des techniques de travail, d'entretien et d'arrosage ont été particulièrement appréciées. Si les méthodes se ressemblent, chaque trufficulteur apporte sa touche personnelle, rappelant que la culture de la truffe reste un art plus qu'une science exacte, fortement dépendant des caprices de la météo.

Revue de Presse hebdomadaire

Read the article in english here
Leggi l'articolo in italiano qui

Un repas convivial et une découverte de l'or blanc de Lomagne

L'équipe s'est ensuite retrouvée autour d'un repas au restaurant du lac de Saint-Clar, où l'ambiance chaleureuse a renforcé les liens entre les participants. L'après-midi a été consacré à la découverte de l'or blanc de Lomagne : la famille Gamot, à la maison de l'ail, a partagé son savoir-faire et ses secrets de culture et de cuisine de ce produit emblématique du territoire.

Tous sont repartis ravis de cette visite, avec la promesse de ne pas en rester là. Pourquoi ne pas imaginer, dans un futur proche, une visite des Gersois en Dordogne pour poursuivre ces échanges enrichissants ?

Source :
https://www.ladepeche.fr/2025/10/11/trufficulture-quand-dordogne-et-gers-se-rencontrent-12985784.php

Revue de Presse hebdomadaire

Read the article in english here

Leggi l'articolo in italiano qui

English translation :

LA DÉPÊCHE

Saint-Clar. Truffle cultivation: when Dordogne and Gers meet

Revue de Presse hebdomadaire

[Read the article in english here]

[Leggi l'articolo in italiano qui]



Published on 10/13/2025

Around fifty truffle growers from Saint-Pantaly-d'Exideuil, in the Dordogne region, were welcomed to Saint-Clar on Saturday, September 27, for a day rich in discussions and discoveries, under a sunny day perfect for walking. It was an opportunity for these black truffle enthusiasts to share their expertise and discover the specificities of Gers truffle cultivation.

After a 3.5-hour drive, the visitors received a warm welcome in Saint-Clar, where a coffee accompanied by pastries and a Bas-Armagnac pick-me-up allowed them to recharge their

batteries. The day began with a presentation by the Gers truffle growers' union and the state of cultivation in the department. The Dordogne residents were able to see that the Gers, although new to the field, displays a certain ambition.

Plantation visits and technical exchanges

The day continued with a visit to three plantations managed using a variety of methods. Discussions on working, maintenance, and watering techniques were particularly appreciated. While the methods are similar, each truffle grower brings their own personal touch, reminding us that truffle cultivation remains an art more than an exact science, highly dependent on the vagaries of the weather.

A convivial meal and a discovery of the white gold of Lomagne

The team then gathered for a meal at the Saint-Clar Lake restaurant, where the warm atmosphere strengthened the bonds between the participants. The afternoon was dedicated to discovering the white gold of Lomagne: the Gamot family, at the

Revue de Presse hebdomadaire

Read the article in english here
Leggi l'articolo in italiano qui

Maison de l'Ail, shared their expertise and secrets of growing and cooking this emblematic product of the region.

Everyone left delighted with this visit, with the promise not to stop there. Why not imagine, in the near future, a visit from the Gersois to the Dordogne to continue these enriching exchanges?

Source :
https://www.ladepeche.fr/2025/10/11/trufficulture-quand-dordogne-et-gers-se-rencontrent-12985784.php

Revue de Presse hebdomadaire

Read the article in english here

Leggi l'articolo in italiano qui

Traduzione italiana :

LA DÉPÊCHE

Saint-Clar. La tartuficoltura: quando la Dordogna e il Gers si incontrano



Pubblicato il 13/10/2025

Revue de Presse hebdomadaire

[Read the article in english here]

[Leggi l'articolo in italiano qui]

Una cinquantina di tartufai di Saint-Pantaly-d'Exideuil, nella regione della Dordogna, sono stati accolti a Saint-Clar sabato 27 settembre per una giornata ricca di scambi e scoperte, in una giornata di sole perfetta per le passeggiate. Un'occasione per questi appassionati di tartufo nero di condividere la loro esperienza e scoprire le specificità della tartuficoltura del Gers.

Dopo un viaggio di 3 ore e mezza, i visitatori sono stati accolti calorosamente a Saint-Clar, dove un caffè accompagnato da pasticcini e un Bas-Armagnac hanno permesso loro di ricaricare le batterie. La giornata è iniziata con una presentazione del sindacato dei tartufai del Gers e dello stato della coltivazione nel dipartimento. Gli abitanti della Dordogna hanno potuto constatare che il Gers, pur essendo un territorio nuovo, dimostra una certa ambizione.

Visite alle piantagioni e scambi tecnici

La giornata è proseguita con la visita a tre piantagioni gestite con metodi diversi. Particolarmente apprezzate sono state le

discussioni sulle tecniche di lavorazione, manutenzione e irrigazione. Sebbene i metodi siano simili, ogni tartufaio apporta il proprio tocco personale, ricordandoci che la tartuficoltura rimane un'arte più che una scienza esatta, fortemente dipendente dai capricci del clima.

Un pasto conviviale e una scoperta dell'oro bianco della Lomagne

Il team si è poi riunito per un pasto al ristorante del lago di Saint-Clar, dove la calorosa atmosfera ha rafforzato i legami tra i partecipanti. Il pomeriggio è stato dedicato alla scoperta dell'oro bianco della Lomagne: la famiglia Gamot, presso la Maison de l'Ail, ha condiviso la sua competenza e i segreti della coltivazione e della cucina di questo prodotto emblematico della regione.

Tutti se ne andarono entusiasti di questa visita, con la promessa di non fermarsi lì. Perché non immaginare, in un prossimo futuro, una visita dei Gersois alla Dordogna per proseguire questi scambi arricchenti?

Revue de Presse hebdomadaire

Read the article in english here

Leggi l'articolo in italiano qui

Fonte :

https://www.ladepeche.fr/2025/10/11/trufficulture-quand-dordogne-et-gers-se-rencontrent-12985784.php